

372D0428

Αριθ. Ν 291/158

Επίσημη Εφημερίδα των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων

28.12.72

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 19ης Δεκεμβρίου 1972

περί της παρεμβάσεως του Ευρωπαϊκού Κοινωνικού Ταμείου υπέρ ατόμων, τα όποια εγκαταλείπουν τη γεωργία για να ασκήσουν έξω-γεωργική δραστηριότητα

(72/428/EOK)

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τή συνθήκη περί ιδρύσεως της Ευρωπαϊκής Οικονομικής Κοινότητας,

τήν απόφαση του Συμβουλίου, της 1ης Φεβρουαρίου 1971, περί αναμορφώσεως του Ευρωπαϊκού Κοινωνικού Ταμείου⁽¹⁾, και ιδίως τα άρθρα 3 και 4,

τήν πρόταση της Έπιτροπής,

Έκτιμώντας:

ότι ο τρόπος δράσεως και λειτουργίας του Ταμείου καθορίζονται από τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 2396/71 του Συμβουλίου, της 8ης Νοεμβρίου 1971, περί εφαρμογής της απόφασεως του Συμβουλίου, της 1ης Φεβρουαρίου 1971, περί αναμορφώσεως του Ευρωπαϊκού Κοινωνικού Ταμείου⁽²⁾.

ότι, όριζεται ρητά στο άρθρο 12, παράγραφος 2, περίπτωση τέταρτη της οδηγίας του Συμβουλίου της 17ης Απριλίου 1972, περί της κοινωνικο-οικονομικής ενημερώσεως και της επαγγελματικής ειδικεύσεως των ατόμων που εργάζονται στη γεωργία⁽³⁾.

ότι το καθεστώς των ενισχύσεων, που θεσπίστηκε υπέρ των ατόμων που εργάζονται στη γεωργία και που επιθυμούν να κατευθυνθούν σε έξω-γεωργική δραστηριότητα – άρθρο 7 της οδηγίας – θα εφαρμόζεται μόνο μέχρις ότου αρχίσει να ισχύει η απόφαση, που πρόκειται να ληφθεί από το Συμβούλιο βάσει του άρθρου 4 της απόφασεως του Συμβουλίου της 1ης Φεβρουαρίου 1971.

ότι η διαταραχή που διαπιστώνεται στον τομέα της γεωργικής απασχολήσεως αποκτά τέτοια έκταση ώστε αναγκάζει ένα σημαντικό αριθμό ατόμων να αλλάξουν απασχόληση, να αποκτήσουν για το σκοπό αυτό νέες ειδικότητες και σε όρισμένες περιπτώσεις να αλλάξουν κατοικία.

ότι τα μέτρα που αφορούν τις διαρθρωτικές ενισχύσεις στους γεωργούς δεν μπορούν να είναι απόλυτως αποτελεσματικά, παρά μόνο αν το Ευρωπαϊκό Κοινωνικό Ταμείο προσφέρει στα πρόσωπα που εγκαταλείπουν τη γεωργία τη δυνατότητα να αποκτήσουν νέες επαγγελματικές ειδικότητες.

ότι η αναμόρφωση του Ευρωπαϊκού Κοινωνικού Ταμείου, η οποία αποφασίστηκε από το Συμβούλιο, καθιστά δυνατή τη συνεισφορά στις οικονομικές υποχρεώσεις που προκύπτουν από τις πρωτοβουλίες που αναλαμβάνονται ή που πρόκειται να αναληφθούν στα Κράτη μέλη, με σκοπό να ευνοηθεί ή επαναπασχόληση και η γεωργική και επαγγελματική κινητικότητα των ατόμων, που παύουν τη δραστηριότητα, την οποία ασκούν άμεσα και κατά κύριο λόγο στον τομέα της γεωργίας.

ότι η άσκηση μη μισθωτών δραστηριοτήτων αρμόζει σε όρισμένες περιπτώσεις περισσότερο στη νοοτροπία και τις ικανότητες των ατόμων που εργάστηκαν στη γεωργία.

ότι οι ενέργειες που τείνουν στη διευκόλυνση της απασχολήσεως και της γεωγραφικής και επαγγελματικής κινητικότητας των ατόμων που εγκαταλείπουν τη γεωργία, πρέπει να συμβάλλουν, εκτός από εξαιρετικές περιπτώσεις, στη θέση σε εφαρμογή προγράμματος, στο οποίο θα διευκρινίζεται ιδίως το οικονομικό περιεχόμενο των ενεργειών που οργανώνει και θα προσδιορίζονται οι στόχοι και τα μέσα πραγματοποιήσεώς τους,

ΑΠΟΦΑΣΙΖΕΙ:

Άρθρο 1

1. Δύνανται να τύχουν της συνδρομής του Ταμείου, σύμφωνα με το άρθρο 4 της απόφασεως του Συμβουλίου, της 1ης Φεβρουαρίου 1971, οι ενέργειες που τείνουν στη διευκόλυνση της απασχολήσεως και της γεωγραφικής και επαγγελματικής κινητικότητας των ατόμων, που παύουν τη δραστηριότητα την οποία ασκούν άμεσα και κατά κύριο λόγο στη γεωργία για να ασκήσουν μισθωτή έξω-γεωργική δραστηριότητα.

(¹) ΕΕ αριθ. Ν 28 της 4.2.1971, σ. 15.

(²) ΕΕ αριθ. Ν 249 της 10.11.1971, σ. 54.

(³) ΕΕ αριθ. Ν 96 της 23.4.1972, σ. 15.

2. Δύνανται επίσης να τύχουν της συνδρομής του Ταμείου υπό τους όρους που προβλέπονται στην παράγραφο 1, οι ενέργειες που πραγματοποιούνται υπέρ ατόμων τα όποια πρόκειται να ασκήσουν μη μισθωτή έξω-γεωργική δραστηριότητα.

Άρθρο 2

Για να τύχουν της συνδρομής του Ταμείου, πρέπει οι ενέργειες, που αφορούν τα άτομα που αναφέρονται στο άρθρο 1, να συμβάλλουν, εκτός από εξαιρετικές περιπτώσεις, στη θέση σε εφαρμογή προγράμματος, στο οποίο θα διευκρινίζεται ιδίως το οικονομικό περιεχόμενο των ενεργειών που οργανώνει και θα προσδιορίζονται οι στόχοι και τα μέσα πραγματοποιήσεώς τους.

Άρθρο 3

Αντικείμενο της συνδρομής του Ταμείου δύνανται να αποτελέσουν σύμφωνα με την παρούσα απόφαση, οι ενισχύσεις που αναφέρονται στον κατάλογο, τον οποίο

έθεσπισε ο κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 2397/71 του Συμβουλίου, της 8ης Νοεμβρίου 1971, περί των ενισχύσεων, οι οποίες δύνανται ν' αποτελέσουν αντικείμενο συνδρομής του Ευρωπαϊκού Κοινωνικού Ταμείου⁽¹⁾.

Άρθρο 4

Η παρούσα απόφαση αρχίζει να ισχύει την πέμπτη ημέρα από τη δημοσίευσή της στην *Επίσημη Έφημερίδα των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων*.

Έγινε στις Βρυξέλλες, στις 19 Δεκεμβρίου 1972.

Για το Συμβούλιο

Ο Πρόεδρος

T. WESTERTERP

⁽¹⁾ ΕΕ αριθ. Ν 249 της 10.11.1971, σ. 58.